

Psa

Chapter 65

Spanish Interlinear

Reference: Reina Valera 1909

1
וְלֹא־בְצִיּוֹן אֱלֹהִים תְּהַלֵּל רָמְיָהּ לֹא שִׁיר: לְדָוִד מְזֻמֹּר לְמִנְצֵחַ
y-a-ti en-Tsion Elohim alabanza silencio Para-ti cántico de-David salmo Al-director
[H6726](#) [H0430](#) [H8416](#) [H1747](#) [H1732](#) [H4210](#) [H5329](#)
וְיִשְׁלֹם-נֶדֶר: voto será-cumplido-
[H5088](#)

Al Músico principal: Salmo: Cántico de David. A TI es plácida la alabanza en Sión, oh Dios: y á ti se pagarán los votos.

2
שִׁמְעַ תַּפִּלָּה עֲרִידָה כָּל-בָּשָׂר יִבְאוּ:
El-que-escucha oración hasta-ti toda-carne vendrá
[H8085](#) [H8605](#) [H5704](#) [H3605](#) [H1320](#) [H0935](#)

Tú oyes la oración: á ti vendrá toda carne.

3
דִּבְרֵי עֲוֹנוֹת נִבְרוּ מִנִּי כָּשְׁעֵינוּ אַתָּה תִּכְפֹּרם:
Palabras-de iniquidades prevalecieron sobre-mí nuestras-transgresiones tú las-expiarás
[H1697](#) [H5771](#) [H1396](#) [H6588](#)

Palabras de iniquidades me sobrepujaron: mas nuestras rebeliones tú las perdonarás.

4
וְאֲשֶׁרִי תִבְחַר וְתִקְרַב יִשְׁכֵּן חֲצִירֶיךָ נִשְׂבָּעָה
Bienaventurado escogerás y-acercarás morará en-tus-atríos seremos-satisfechos
[H0835](#) [H0977](#) [H7126](#) [H7931](#) [H7646](#)
בְּטוֹב בֵּיתְךָ קֹדֶשׁ הֵיכָלְךָ:
con-bien-de tu-casa santidad-de tu-templo
[H2898](#) [H6918](#) [H1964](#)

Dichoso el que tú escogieres, é hicieres llegar á ti, para que habite en tus atríos: seremos saciados del bien de tu casa, de tu santo templo.

5
וּנְרָאוֹת בָּצֵדֶךָ תַּעֲנֶנּוּ אֱלֹהֵי יִשְׁעֵנוּ מִבְּטַח
Cosas-asombrosas en-justicia nos-responderás Dios-de nuestra-salvación confianza-de
[H3372](#) [H6664](#) [H430](#) [H3468](#) [H4009](#)
כָּל-קְצוֹי אֶרֶץ וְיָם רְחֻקִּים:
todos-extremos-de tierra y-mar lejanos
[H3605](#) [H7099](#) [H0776](#) [H3220](#) [H7350](#)

Con tremendas cosas, en justicia, nos responderás tú, oh Dios de nuestra salud, esperanza de todos los términos de la tierra, y de los más remotos confines de la mar.

6
מִכֵּין הָרִים נְאֻזָּר בְּכֹחוֹ בְּגִבּוֹרָה:
El-que-establece montañas ceñido con-su-poder con-poderío
[H2022](#) [H0247](#) [H1369](#)

Tú, el que afirma los montes con su potencia, ceñido de valentía:

7
וּמִשְׁבִּית שָׁאוֹן יָמִים שָׁאוֹן גְּלִיָּהִם וְהִמּוֹן לְאֻמִּים:
El-que-calma estruendo-de mares estruendo-de sus-olas y-tumulto-de naciones
[H7588](#) [H3220](#) [H7588](#) [H1530](#) [H3816](#)

El que amansa el estruendo de los mares, el estruendo de sus ondas, y el alboroto de las gentes.

וְעַרְבַּי	בֹּקֶר	מוֹצָאֵי	מֵאוֹתֶיךָ	קִצּוֹת	יֹשְׁבֵי	וְיִירָאוּ	8
y-tarde	mañana	salidas-de	por-tus-señales	extremos	los-que-habitan	Y-temerán	
H6153	H1242	H4161	H0226	H7098	H3427	H3372	

תִּרְנִין:
haces-cantar-de-gozo

Por tanto los habitantes de los fines de la tierra temen de tus maravillas. Tú haces alegrar las salidas de la mañana y de la tarde.

מָלֵא	אֱלֹהִים	פֶּלֶא	תַּעֲשֶׂינָהּ	רַב־	וְתִשְׁקְלֶהּ	וְהָאָרֶץ	פָּקַדְתָּ	9
lleno-de	Elohim	arroyo-de	la-enriqueces	grandemente	y-la-riegas	la-tierra	Has-visitado	
H4390	H0430	H6388	H6238		H7783	H0776		

מֵיִם	תִּכְוֶן	אֲנִיָּה	כִּי-	כֵן	תַּכְנֶנָּה:	
agua	preparas	su-grano	porque-	así	la-preparas	
H4325		H1715				

Visitas la tierra, y la riegas: en gran manera la enriqueces con el río de Dios, lleno de aguas: preparas el grano de ellos, cuando así la dispones.

תְּלִמָּה	רִוּהָ	נֹתֵת	גְּדִידֶיהָ	בְּרִיכִים	תִּמְנְנֶנָּה	צִמְחָהּ	תִּבְרָךְ:	10
Sus-surcos	empapa	asentando	sus-terrones	con-lluvias	la-ablandas	su-brote	bendices	
H8525	H7301	H5181	H1418	H7241	H4127	H6780	H1288	

Haces se empapen sus surcos, haces descender sus canales: ablándasla con lluvias, bendices sus renuevos.

עֲטֹרֶת	שָׁנָת	טוֹבָתָךְ	וְמַעֲלִיךָ	יִרְעָפוּן	דְּשֵׁן:
Coronas	año-de	tu-bondad	y-tus-sendas	gotean	grosura
	H8141		H4570	H7491	H1880

Tú coronas el año de tus bienes; y tus nubes destilan grosura.

יִרְעָפוּ	נֶאֱדָת	מִדְבָּר	אֵיִל	גְּבָעוֹת	תִּחְנַנְנָה:
Gotean	praderas-de	desierto	y-gozo	colinas	se-ciñen
H7491	H4999			H1389	H2296

Destilan sobre las estancias del desierto; y los collados se ciñen de alegría.

לְבָשׁוּ	וְכָרִים	תְּצֹאן	וְעִמְקִים	יִעֲטְפוּ-	בֶּרֶךְ	אֲף־	13
Se-visten	pastos	de-ovejas	y-valles	se-cubren-de	grano	también-	
H3847		H6629	H6010			H0637	

יִשְׁירוּ:
cantan
[H7891](#)

Vístense los llanos de manadas, y los valles se cubren de grano: dan voces de júbilo, y aun cantan.